c) La suma de 1.904.268 dólares, con el saldo disponible en la cuenta de superávit correspondiente al ejercicio económico de 1965;

d) La suma de 164.247 dólares, con las cuotas de Indonesia correspondientes a los años 1965 y 1966;

e) La suma de 18.128 dólares, con las cuotas de los nuevos Estados Miembros correspondientes a 1966;

f) La suma de 118.068.671 dólares, con las cuotas pagaderas por los Estados Miembros de conformidad con la resolución 2118 (XX) de la Asamblea General, de 21 de diciembre de 1965, relativa a la escala de cuotas para 1967;

2. Se descontará de la cuota de los Estados Miembros, con sujeción a lo dispuesto en la resolución 973 (X) de la Asamblea General, de 15 de diciembre de 1955, su participación respectiva en el Fondo de Nivelación de Impuestos por un total de 12.688.736 dólares, cantidad que comprende:

a) La suma de 13.249.800 dólares, que representa la cifra en que se calculan las contribuciones del personal correspondientes a 1967;

b) Menos 664.900 dólares²⁹, que representan la disminución de los ingresos revisados por concepto de contribuciones del personal correspondientes a 1966;

c) La suma de 103.836 dólares, que representa el excedente, con respecto al cálculo aprobado de los ingresos de 1965, de los ingresos reales por concepto de contribuciones del personal.

1501a. sesión plenaria,
20 de diciembre de 1966.

2243 (XXI). Gastos imprevistos y extraordinarios para el ejercicio económico de 1967

La Asamblea General,

1. *Autoriza* al Secretario General a que, previo asentimiento de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto con sujeción al Reglamento Financiero de las Naciones Unidas y a lo dispuesto en el párrafo 3 *infra*, contraiga obligaciones por concepto de gastos imprevistos y extraordinarios en el ejercicio económico de 1967, entendiéndose que no será necesario el asentimiento de la Comisión Consultiva para:

a) Las obligaciones que no excedan de un total de 2 millones de dólares de los EE. UU., si el Secretario General certifica que están relacionadas con el mantenimiento de la paz y de la seguridad;

b) Las obligaciones que el Presidente de la Corte Internacional de Justicia certifique que se derivan de los gastos ocasionados por:

i) La designación de magistrados *ad hoc* (Artículo 31 del Estatuto de la Corte), siempre que no excedan de 37.500 dólares en total;

ii) La designación de asesores (Artículo 30 del Estatuto) o el llamamiento de testigos o la designación de peritos (Artículo 50 del Estatuto), siempre que no excedan de 25.000 dólares en total;

iii) La continuación en sus cargos de los magistrados que no han sido reelegidos (párrafo 3 del Artículo 13 del Estatuto), siempre que no excedan de 50.000 dólares en total;

iv) La celebración de reuniones de la Corte fuera de La Haya (Artículo 22 del Estatuto), siempre que no excedan de 75.000 dólares en total;

v) El pago de pensiones y de gastos de viaje y mudanza de los magistrados no reelegidos, y de gastos de viaje y mudanza de los nuevos miembros de la Corte, siempre que no excedan de 58.500 dólares en total;

2. *Resuelve* que el Secretario General informe a la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de

Presupuesto y a la Asamblea General en su vigésimo segundo período de sesiones de todas las obligaciones contraídas conforme a las disposiciones de la presente resolución, así como de las circunstancias pertinentes, y presente a la Asamblea el presupuesto suplementario relativo a tales obligaciones;

3. *Decide* que si, como resultado de una decisión del Consejo de Seguridad, antes del vigésimo segundo período de sesiones de la Asamblea General surgen obligaciones relacionadas con el mantenimiento de la paz y la seguridad cuyo total calculado exceda de 10 millones de dólares, el Secretario General convoque a la Asamblea a un período extraordinario de sesiones para que examine la cuestión.

1501a. sesión plenaria,
20 de diciembre de 1966.

2244 (XXI). Fondo de Operaciones para el ejercicio económico de 1967

La Asamblea General

Resuelve que:

1. El Fondo de Operaciones para el ejercicio económico que termina el 31 de diciembre de 1967 se fijará en 40 millones de dólares de los EE. UU.;

2. Los Estados Miembros efectuarán anticipos al Fondo de Operaciones con arreglo a la escala adoptada por la Asamblea General para determinar las cuotas de los Estados Miembros correspondientes al presupuesto del ejercicio económico de 1967;

3. De esta asignación de anticipos se deducirán:

a) Los créditos correspondientes a los Estados Miembros por concepto de transferencias efectuadas en 1959 y 1960 de la cuenta de superávit al Fondo de Operaciones, por un importe de 1.079.158 dólares en total;

b) Las cantidades pagadas en efectivo por los Estados Miembros al Fondo de Operaciones para el ejercicio económico de 1966, conforme a la resolución 2127

(XX) de la Asamblea General, de 21 de diciembre de 1965;

4. El Secretario General queda autorizado para anticipar con cargo al Fondo de Operaciones:

a) Las cantidades que sean necesarias para financiar los créditos presupuestarios hasta que se recauden las cuotas; las sumas así anticipadas serán reembolsadas tan pronto como se disponga para ese fin de ingresos procedentes de las cuotas;

b) Las cantidades que sean necesarias para financiar obligaciones debidamente autorizadas en virtud de las resoluciones aprobadas por la Asamblea General y, en particular, de la resolución 2243 (XXI) de 20 de diciembre de 1966, relativa a los gastos imprevistos y extraordinarios; el Secretario General consignará en el proyecto de presupuesto las partidas necesarias para reembolsar al Fondo de Operaciones;

c) Las cantidades que, agregadas a las sumas netas anticipadas para el mismo objeto y no reintegradas, no excedan de 125.000 dólares, para mantener el fondo rotativo destinado a financiar compras y operaciones autoamortizables diversas; previo asentimiento de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto, podrán hacerse anticipos que excedan de 125.000 dólares en total;

d) Con el asentimiento previo de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto, las cantidades que puedan ser necesarias para el pago por adelantado de primas de seguro cuando el período de vigencia del seguro expire después de cerrado el ejercicio económico en el cual se efectúe el pago; el Secretario General consignará en el proyecto de presupuesto de cada año, durante la vigencia de las pólizas respectivas, los créditos necesarios para cubrir los gastos correspondientes del ejercicio económico de que se trate;

e) Las cantidades que puedan ser necesarias para que el Fondo de Nivelación de Impuestos atienda las obligaciones corrientes hasta que se acumulen los créditos pertinentes; esos anticipos serán reembolsados tan pronto como existan sumas suficientes en dicho Fondo;

5. En el caso de que las disposiciones del párrafo 1 *supra* fuesen insuficientes para atender los fines normalmente relacionados con el Fondo de Operaciones, el Secretario General está autorizado para utilizar en 1967, en las condiciones aprobadas por la resolución 1341 (XIII) de 13 de diciembre de 1958, sumas en efectivo tomadas de los fondos y cuentas especiales que tiene bajo su custodia o procedentes de préstamos autorizados por la Asamblea.

1501a. sesión plenaria,
20 de diciembre de 1966.

2245 (XXI). Sistema de pago de los gastos de viaje y dietas de los miembros de los órganos principales y órganos subsidiarios de las Naciones Unidas

La Asamblea General,

Recordando las disposiciones de su resolución 1798 (XVII) de 11 de diciembre de 1962 sobre el sistema de pago de los gastos de viaje y dietas de los miembros de los órganos principales y órganos subsidiarios

de las Naciones Unidas, así como las disposiciones del anexo a esa resolución,

Habiendo examinado el informe del Secretario General sobre las condiciones de transporte en los viajes por vía aérea⁸⁰ y el informe de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto sobre la cuestión⁸¹,

Decide que el párrafo 4 del anexo a su resolución 1798 (XVII), tal como fue enmendado por la resolución 2128 (XX) de 21 de diciembre de 1965, sea enmendado para que diga lo siguiente:

“4. El pago de los gastos de viaje se limitará al precio del pasaje de clase económica por vía aérea, o su equivalente en un medio público de transporte reconocido como tal y siguiendo una ruta directa, excepto en el caso de un representante de cada Estado Miembro que asista a los períodos de sesiones ordinarios, extraordinarios o extraordinarios de emergencia de la Asamblea General y de todas las personas que ejerzan sus funciones a título personal, a diferencia de los que prestan servicio como representantes de gobiernos, el pago de los gastos de viaje se limitará al precio del pasaje de primera clase por vía aérea o su equivalente en un medio público de transporte reconocido como tal y siguiendo una vía directa. El costo del viaje por vía aérea será considerado normalmente como el costo máximo, independientemente de que se utilice cualquier otro medio de transporte.”

1501a. sesión plenaria,
20 de diciembre de 1966.

2246 (XXI). Ampliación de los locales e instalaciones para conferencias del Palacio de las Naciones

La Asamblea General,

Tomando nota con aprobación de los informes del Secretario General⁸² y de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto⁸³ sobre la ampliación de los locales e instalaciones para conferencias del Palacio de las Naciones de Ginebra,

1. *Expresa su agradecimiento* a las autoridades gubernamentales suizas por la cooperación y asistencia prestadas a las Naciones Unidas en esa materia;

2. *Autoriza* al Secretario General para ejecutar los planes para la ampliación del Palacio de las Naciones sin exceder de un gasto máximo de 15 millones de dólares;

3. *Autoriza también* al Secretario General para aceptar el ofrecimiento de las autoridades suizas de hacer una donación de 4 millones de francos suizos (925.000 dólares) para contribuir a sufragar el costo del proyecto, y para aceptar, si es necesario, un préstamo al 3% de interés para ayudar a financiar el proyecto y cuyo reembolso se hará en cuotas en el período comprendido entre 1972 y 1980;

4. *Decide* financiar el programa de manera que las cantidades que hayan de pagarse anualmente con fon-

⁸⁰ Documentos Oficiales de la Asamblea General, vigésimo primer período de sesiones, Anexos, tema 74 del programa, documento A/C.5/1074.

⁸¹ *Ibid.*, documento A/6502.

⁸² *Ibid.*, documento A/C.5/1076.

⁸³ *Ibid.*, documento A/6524.